

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

25 juni 2009

**WETSONTWERP**

**tot wijziging van de wet  
van 31 december 1983 tot hervorming  
der instellingen voor de Duitstalige  
Gemeenschap betreffende de  
onverenigbaarheden voor de leden van het  
Parlement van de Duitstalige Gemeenschap**

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE HERZIENING  
VAN DE GRONDWET EN DE HERVORMING  
VAN DE INSTELLINGEN  
UITGEBRACHT DOOR  
DE HEER **Christian BROTCORNE**

INHOUD

Blz.

I. Inleidende uiteenzetting door vice-eersteminister en minister van Financiën en Institutionele Hervormingen, de heer Didier Reynders .....	3
II. Bespreking en stemmingen .....	3

Voorgaande documenten :

Doc 52 **2018 / (2008/2009)** :

001 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.

002 : Amendement.

**Zie ook:**

004 : Tekst aangenomen door de commissie.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

25 juin 2009

**PROJET DE LOI**

**modifiant la loi du 31 décembre 1983 de  
réformes institutionnelles pour  
la Communauté germanophone en ce  
qui concerne les incompatibilités pour  
les membres du Parlement de  
la Communauté germanophone**

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION DE RÉVISION DE  
LA CONSTITUTION ET DE LA RÉFORME  
DES INSTITUTIONS  
PAR  
M. **Christian BROTCORNE**

SOMMAIRE

Pages

I. Exposé introductif du vice-premier ministre et ministre des Finances et des Réformes institutionnelles, M. Didier Reynders .....	3
II. Discussion et votes .....	3

Documents précédents :

Doc 52 **2018 / (2008/2009)** :

001 : Projet transmis par le Sénat.

002 : Amendement.

**Voir aussi:**

004 : Texte adopté par la commission.

**Samenstelling van de commissie op de datum van indiening van het verslag/  
Composition de la commission à la date de dépôt du rapport**

Voorzitter/Président: Patrick Dewael

**A. — Vaste leden / Titulaires:**

CD&V	Raf Terwingen, Jo Vandeurzen, Servais Verherstraeten
MR	Katrin Jadin, Olivier Maingain, Marie-Christine Marghem
PS	Valérie Déom, Yvan Mayeur
Open Vld	Patrick Dewael, Willem-Frederik Schiltz
VB	Koen Bultinck, Rita De Bont
sp.a	Renaat Landuyt, Bruno Tobback
Ecolo-Groen!	Jean-Marc Nollet
cdH	Christian Brotcorne
N-VA	Ben Weyts

**B. — Plaatsvervangers / Suppléants:**

Sonja Becq, Mia De Schamphelaere, Michel Doomst, Raf Terwingen
Daniel Bacquelaïne, Daniel Ducarme, Olivier Hamal
Guy Coëme, Thierry Giet, Karine Lalieux
Bart Somers, Carina Van Cauter, Geert Versnick
Bart Laeremans, Barbara Pas, Bruno Valkeniers
Hans Bonte, Dirk Van der Maelen, Peter Vanvelthoven
Meyrem Almaci, Stefaan Van Hecke
Clotilde Nyssens, Brigitte Wiaux
Jan Jambon

<i>cdH</i>	:	<i>centre démocrate Humaniste</i>
<i>CD&amp;V</i>	:	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
<i>Ecolo-Groen!</i>	:	<i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen</i>
<i>FN</i>	:	<i>Front National</i>
<i>LDD</i>	:	<i>Lijst Dedecker</i>
<i>MR</i>	:	<i>Mouvement Réformateur</i>
<i>N-VA</i>	:	<i>Nieuw-Vlaamse Alliantie</i>
<i>Open Vld</i>	:	<i>Open Vlaamse liberalen en democraten</i>
<i>PS</i>	:	<i>Parti Socialiste</i>
<i>sp.a</i>	:	<i>socialistische partij anders</i>
<i>VB</i>	:	<i>Vlaams Belang</i>

<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties:</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications:</i>	
<i>DOC 52 0000/000:</i>	<i>Parlementair document van de 52<sup>e</sup> zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>	<i>DOC 52 0000/000:</i>	<i>Document parlementaire de la 52<sup>ème</sup> législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
<i>QRVA:</i>	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>	<i>QRVA:</i>	<i>Questions et Réponses écrites</i>
<i>CRIV:</i>	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>	<i>CRIV:</i>	<i>Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)</i>
<i>CRABV:</i>	<i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>	<i>CRABV:</i>	<i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>
<i>CRIV:</i>	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>	<i>CRIV:</i>	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i>
<i>PLEN:</i>	<i>Plenum</i>	<i>PLEN:</i>	<i>Séance plénière</i>
<i>COM:</i>	<i>Commissievergadering</i>	<i>COM:</i>	<i>Réunion de commission</i>
<i>MOT:</i>	<i>Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)</i>	<i>MOT:</i>	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>	<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>
<i>Bestellingen:</i>	<i>Commandes:</i>
<i>Natieplein 2</i>	<i>Place de la Nation 2</i>
<i>1008 Brussel</i>	<i>1008 Bruxelles</i>
<i>Tel. : 02/ 549 81 60</i>	<i>Tél. : 02/ 549 81 60</i>
<i>Fax : 02/549 82 74</i>	<i>Fax : 02/549 82 74</i>
<i>www.deKamer.be</i>	<i>www.laChambre.be</i>
<i>e-mail : publicaties@deKamer.be</i>	<i>e-mail : publications@laChambre.be</i>

DAMES EN HEREN,

Uw commissie heeft dit door de Senaat overgezonden wetsontwerp besproken tijdens haar vergadering van 23 juni 2009.

**I.— INLEIDENDE UITEENZETTING DOOR DE VICE-EERSTEMINISTER EN MINISTER VAN FINANCIËN EN INSTITUTIONELE HERVORMINGEN, DE HEER DIDIER REYNDERS**

*De heer Didier Reynders, vice-eersteminister en minister van Financiën en Institutionele Hervormingen, merkt op dat dit wetsontwerp voortvloeit uit een initiatief van de Senaat. Het wetsontwerp brengt de teksten met betrekking tot het Parlement van de Duitstalige Gemeenschap in overeenstemming met die met betrekking tot de andere assemblees, zodat politiek verlof voor de leden mogelijk wordt als er in onverenigbaarheden is voorzien.*

Er blijft één enkel probleem in verband met de inwerkingtreding van dit wetsontwerp. Zoals artikel 3 nu is gesteld, is er immers onzekerheid in verband met de inwerkingtreding ervan vóór 30 juni 2009. Om moeilijkheden te voorkomen en voor alle zekerheid, is de indiening van een amendement wenselijk, zodat de datum van inwerkingtreding wordt verduidelijkt.

**II.— BESPREKING EN STEMINGEN**

Artikel 1

Over dit artikel worden geen opmerkingen gemaakt.

Het wordt eenparig aangenomen.

Art. 2

Over dit artikel worden geen opmerkingen gemaakt.

Het wordt eenparig aangenomen.

Art. 3

Om enige onzekerheid te voorkomen dient *mevrouw Katrin Jadin (MR) amendement nr. 1* (DOC 52 2018/002) in, dat ertoe strekt dit wetsontwerp in werking te laten treden op 7 juni 2009.

MESDAMES, MESSIEURS,

Votre commission a examiné le présent projet de loi, transmis par le Sénat, au cours de sa réunion du 23 juin 2009.

**I.— EXPOSÉ INTRODUCTIF DU VICE-PREMIER MINISTRE ET MINISTRE DES FINANCES ET DES RÉFORMES INSTITUTIONNELLES, M. DIDIER REYNDERS**

*M. Didier Reynders, vice-premier ministre et ministre des Finances et des Réformes institutionnelles relève que le présent projet de loi résulte d'une initiative du Sénat. Le projet de loi met en concordance les textes concernant le Parlement de la communauté germanophone avec ceux relatifs à l'ensemble des autres assemblées pour permettre le congé politique en faveur de membres lorsque des incompatibilités sont prévues.*

Il subsiste un seul problème à propos de l'entrée en vigueur du présent projet de loi. Tel que l'article 3 est rédigé, il existe en effet quelques incertitudes relatives à l'entrée en vigueur du présent projet de loi avant le 30 juin 2009. Afin d'éviter toute difficulté et pour toute certitude, il serait souhaitable qu'un amendement soit déposé. La date d'entrée en vigueur serait de la sorte clarifiée.

**II.— DISCUSSION ET VOTES**

Article 1<sup>er</sup>

L'article 1<sup>er</sup> ne fait l'objet d'aucune observation.

L'article est adopté à l'unanimité.

Art. 2

Aucune remarque n'est émise à propos de l'article 2.

L'article 2 est adopté à l'unanimité.

Art. 3

Pour éviter toute incertitude, *Mme Katrin Jadin (MR)* dépose un *amendement n° 1* qui prévoit l'entrée en vigueur du présent projet de loi au 7 juin 2009 (DOC 52 2018/002).

Amendement nr. 1, dat dit artikel vervangt, wordt eenparig aangenomen.

\*  
\* \*

De commissieleden beslissen eenparig onmiddellijk over te gaan tot de stemming over het gehele wetsontwerp (artikel 82 van het Reglement).

Het gehele aldus geamendeerde wetsontwerp wordt eenparig aangenomen.

*De rapporteur,*

*De voorzitter,*

Christian BROTCORNE

Patrick DEWAEEL

L'amendement n° 1, qui remplace l'article, est adopté à l'unanimité.

\*  
\* \*

À l'unanimité, les membres de la commission décident de procéder immédiatement au vote sur l'ensemble du projet de loi (Rgt, art. 82).

L'ensemble du projet de loi, tel qu'amendé, est adopté à l'unanimité.

*Le rapporteur,*

*Le président,*

Christian BROTCORNE

Patrick DEWAEEL